

140 ЛЕТ

1883 2023

ВЕЛОСИПЕДНЫЙ СПОРТ
РОССИИ

ГРАН-ПРИ МОСКВЫ

ТРЕК

GRAND PRIX OF MOSCOW

TRACK

26-28 МАЯ
MAY 2023



МОСКВА, ВЕЛОТРЕК «КРЫЛАТСКОЕ»
MOSCOW, KRYLATSKOE VELODROME



ПРИ ПОДДЕРЖКЕ



Департамент
спорта
города Москвы



Rostex

100 ЛЕТ
МОСКОВСКОМУ
СПОРТУ

100 ЛЕТ
МИНИСТЕРСТВО СПОРТА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ФФВР
ФЕДЕРАЦИЯ
ВЕЛОСИПЕДНОГО СПОРТА
РОССИИ

ЦСА
ЦЕНТР СПОРТИВНОЙ АДАПТАЦИИ
И РЕАБИЛИТАЦИИ



ВЕРТОЛЕТЫ
РОССИИ



Дорогие друзья!

Рад приветствовать вас на одних из старейших соревнований по велосипедному спорту на треке «Гран-при Москвы».

Эти традиционные соревнования проводятся ежегодно. В этом году велодром опять принимает сильнейших спортсменов страны, готовых продемонстрировать высокие скорости.

Москва — город славных велосипедных традиций. Я уверен, что участники соревнований преумножат их своими успешными выступлениями, мастерством и силой характера, проявленными в напряженных поединках.

Желаю всем участникам «Гран-при Москвы» удачи, высоких скоростей и отличных результатов, а многочисленным поклонникам велоспорта — ярких впечатлений и памятного спортивного праздника!

Президент Федерации велосипедного спорта России
В.В. Екимов

Dear friends!

It is a pleasure to welcome you to one of the oldest Track Cycling Race "Grand Prix of Moscow".

These traditional competitions are held every year. This year the velodrome welcomes again the strongest athletes of the country, ready to show their high speeds. Moscow is the city of glorious cycling traditions. I am sure that the athletes will enhance them with their successful performances, skills and strength of character, shown in strenuous fighting.

I wish all participants of the "Grand Prix of Moscow" good luck, high speeds and excellent results, and to numerous fans of cycling I wish vivid impressions and a memorable sporting holiday!

Viacheslav Ekimov
Russian Cycling Federation President



Регламент

Organizers / Организаторы соревнований

Department of Sports of Moscow / Департамент спорта города Москвы

Moscow, Luzhniki str., 24, bld. 38. / г. Москва, ул. Лужники, д. 24, стр. 38.

Russian Cycling Federation / Федерация велосипедного спорта России

Moscow, Luzhnetskaya embankment, 8, bld. 1. / Москва, Лужнецкая наб., д.8, стр. 1.

Web-site / Веб-сайт: www.fvsr.ru

E-mail: / Эл.почта: cycling@fvsr.ru

Tel.: / тел.: +7 495 637 08 96.

Dates / Время проведения

24–29 May 2023 (24–25 May — official training sessions, 26–28 May — competition days, 29 May — departure day). / 24–29 мая 2023 года (24–25 мая — официальные тренировочные сессии, 26–28 мая — соревновательные дни, 29 мая — день отъезда).

Venue / Место проведения

Moscow, Velodrome Krylatskoye, 10, Krylatskaya str. / Москва, велотрек «Крылатское», ул. Крылатская, д. 10.

Track: length — 333,33 m, indoor, wooden. / Трек: длина — 333,33 м, крытый, деревянный.

Hotels / Отели

The list of hotels: / Список отелей:

1. Hotel “Voyazh Park”, address: Krylatskaya str., 12, bld 4. / Отель «Вояж Парк», адрес: ул. Крылатская, д. 12, стр. 4.

<http://en.hotelpark.info/>

2. Hotel “Krylatskoye” at the velodrome building, address: Krylatskaya str., 10. / Отель «Крылатское» в здании велотрека, адрес: ул. Крылатская, д. 10.

<http://hotelkrylatskoye.ru/>

Visa to Russia / Виза в Россию

If you need visa to Russia, please, provide a photocopy of the data page of the passport of each person (staff and riders) and indicate the city with Russian Consulate where the visa will be obtained (e-mail: cycling@fvsr.ru) before 16 April 2023. / Если вам нужна виза в Россию, пожалуйста, предоставьте копию первой страницы загранпаспорта и укажите город с российским консульством, в котором будете получать визу (эл. почта: cycling@fvsr.ru), до 16 апреля 2023 года.

Regulations / Проведение соревнований

The competitions Grand Prix of Moscow will be run under the cycling regulations of Russia. / Соревнования «Гран-при Москвы» будут проведены в соответствии с Правилами велосипедного спорта Российской Федерации.

Penalties / Штрафы

Only the national Scale of Penalties applies. / Действует только национальная штрафная шкала.

Entries / Заявка участников

The teams should confirm their participation indicating the total number of riders (Men Elite, Women Elite and Men Juniors) and staff by e-mail: cycling@fvsr.ru before 16 April 2023. The entry form by names should be sent to e-mail: cycling@fvsr.ru before 15 May 2023. / Команды должны подтвердить свое участие с указанием количества гонщиков (элита: мужчины и женщины, юниоры) и персонала по электронной почте: cycling@fvsr.ru до 16 апреля 2023 года. Поименная заявка гонщиков должна быть выслана на электронную почту: cycling@fvsr.ru до 15 мая 2023 года.

Tel.: / Тел.: +7 495 637 08 96.

Categories of entered riders and number of riders per team / Категории заявленных гонщиков и количество гонщиков в команде

Elite category (Men and Women) — 2004 year of birth and older. / Категория «элита» (мужчины и женщины) — 2004 года рождения и старше.

Masters category (Men and Women) — the masters invited by the Russian Cycling Federation can participate in the race with the Elite category. / Категория «мастерс» (мужчины и женщины) — спортсмены категории «мастерс» могут участвовать в соревнованиях с категорией «элита» по приглашению ФВСР.

Juniors' category (Men and Women) — 2005–2006 years of birth, additionally Russian riders of 2007–2008 years of birth can be added. / Юниоры (мужчины и женщины) — 2005–2006 года рождения, дополнительно могут стартовать российские гонщики 2007–2008 года рождения.

Juniors 2005 year of birth can choose to participate in Elite category in individual disciplines and Madison, but he/she should make the final choice on 25th May 2023 at the confirmation of starters. / Юниоры 2005 года рождения могут участвовать в соревнованиях в категории «элита» в индивидуальных дисциплинах, но окончательный выбор нужно сделать 25 мая 2023 года во время подтверждения участников.

In team sprint the Elite team can enter Juniors, but in this case the team result will be counted in Elite category only. / В командном спринте команда элиты может заявить в составе юниоров, но тогда результат команды будет засчитываться только в категории «элита».

Elite Men and Women: the number of riders on the track for mass start events (Omnium, Scratch, Elimination race) is limited to 36 and maximum 20 teams in Madison. If there are more riders or teams, the qualification heats will be organised. / Мужчины и женщины в категории «элита»: количество гонщиков на треке для гонок с масс-стартом (омниум, скретч и гонка с выбыванием) не должно превышать 36 и 20 команд для мэдисона. Если заявлено больше гонщиков, должны быть организованы квалификационные заезды.

Juniors Men and Women: the number of riders on the track for mass start events (Omnium, Scratch, Elimination race) is limited to 28 and maximum 16 teams in Madison. If there are more riders or teams, the qualification heats will be organised. / Юниоры и юниорки: количество гонщиков на треке для гонок с масс-стартом (омниум, скретч и гонка с выбыванием) не должно превышать 28 и 16 команд для мэдисона. Если заявлено больше гонщиков, должны быть организованы квалификационные заезды.

Confirmation of riders and distribution of race numbers / Подтверждение участников и выдача номеров

Thursday, 25 May 2023 10-00 to 13-00 — Velodrome Krylatskoye, room — tbc. / 25 мая 2023 года (четверг) с 10:00 до 13:00 в помещении велотрека.

Team managers' meeting / Совещание представителей команд

Thursday, 25 May 2023 16-00 — Velodrome Krylatskoye, meeting room. / 25 мая 2023 года (четверг), в 16:00 на велотреке в помещении для совещаний.

Anti-doping control / Допинг-контроль

The Russian anti-doping regulations are entirely applicable to the event. / На соревнованиях действуют антидопинговые правила Российской Федерации.

The anti-doping tests will take place in the medical room of the Velodrome. / Антидопинговые тесты будут проводиться в медицинском кабинете велотрека.

Medical assistance / Медицинская помощь

71st City clinical hospital — 14, Mozhayskoye shosse. / 71-я Городская клиническая больница, Можайское шоссе, д. 14.

67th City clinical hospital — 2, Saliama Adilia. / 67-я Городская клиническая больница, ул. Саяма Адила, д. 2.

General information / Общая информация

For further information, please, contact: / Для получения более подробной информации, обращайтесь: Tel.: / Тел.: +7 495 637 08 96; e-mail: / эл.почта: cycling@fvsr.ru.

Competition program / Программа соревнований

24 May / 24 мая

13:00–16:00 — official training sessions / официальные тренировочные сессии.

25 May / 25 мая

10:00–13:00 — confirmation of starters / подтверждение участников.

13:00–16:00 — official training sessions / официальные тренировочные сессии.

16:00 — team managers meeting / совещание представителей команд.

26 May / 26 мая

15:00–15:45 — official warming-up / официальная разминка.

15:45–16:00 — electronic equipment preparation / подготовка электронного оборудования.

Группа	Вид программы	Наименование этапа
WJ / Юниорки	Team sprint / Командный спринт	Qualification / Квалификация
WE / Женщины	Team sprint / Командный спринт	Qualification / Квалификация
MJ / Юниоры	Team sprint / Командный спринт	Qualification / Квалификация
ME / Мужчины	Team sprint / Командный спринт	Qualification / Квалификация
WJ / Юниорки	Scratch / Скретч	Final 20 laps / Финал 20 кругов
WE / Женщины	Scratch / Скретч	Final 30 laps / Финал 30 кругов
MJ / Юниоры	Scratch / Скретч	Final 30 laps / Финал 30 кругов
ME / Мужчины	Scratch / Скретч	Final 45 laps / Финал 45 кругов
WJ / Юниорки	Team sprint / Командный спринт	Final 3–4 pl., 1–2 pl. / Финал 3–4-е м., 1–2-е м.
WE / Женщины	Team sprint / Командный спринт	Final 3–4 pl., 1–2 pl. / Финал 3–4-е м., 1–2-е м.
MJ / Юниоры	Team sprint / Командный спринт	Final 3–4 pl., 1–2 pl. / Финал 3–4-е м., 1–2-е м.
ME / Мужчины	Team sprint / Командный спринт	Final 3–4 pl., 1–2 pl. / Финал 3–4-е м., 1–2-е м.
WJ / Юниорки	Tempo race / Гонка темпо	Final 15 laps / Финал 15 кругов
WE / Женщины	Tempo race / Гонка темпо	Final 20 laps / Финал 20 кругов
MJ / Юниоры	Tempo race / Гонка темпо	Final 20 laps / Финал 20 кругов
ME / Мужчины	Tempo race / Гонка темпо	Final 30 laps / Финал 30 кругов
WJ / Юниорки	Team sprint / Командный спринт	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Team sprint / Командный спринт	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Team sprint / Командный спринт	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Team sprint / Командный спринт	Award ceremony / Награждение
WJ / Юниорки	Scratch / Скретч	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Scratch / Скретч	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Scratch / Скретч	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Scratch / Скретч	Award ceremony / Награждение
WJ / Юниорки	Tempo race / Гонка темпо	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Tempo race / Гонка темпо	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Tempo race / Гонка темпо	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Tempo race / Гонка темпо	Award ceremony / Награждение

27 May / 27 мая

14:00–14:45 — official warming-up / официальная разминка.

14:45–15:00 — electronic equipment preparation / подготовка электронного оборудования.

Группа	Вид программы	Наименование этапа
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	Qualification 200 m Flying start / Квалификация 200 м с хода (24)
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	Qualification 200 m Flying start / Квалификация 200 м с хода (24)

MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	1/8 Final / 1/8 финала: 6×4=>12 (2 forward / 2 вперед)
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	1/8 Final / 1/8 финала: 6×4=>12 (2 forward / 2 вперед)
WJ / Юниорки	Keirin / Кейрин	1st Round / 1-й тур
WE / Женщины	Keirin / Кейрин	1st Round / 1-й тур
WJ / Юниорки	Elimination race / Гонка с выбыванием	Final / Финал
WE / Женщины	Elimination race / Гонка с выбыванием	Final / Финал
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	1/4 final / 1/4 финала: 4×3 => 4 (1 forward / 1 вперед)
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	1/4 final / 1/4 финала: 4×3 => 4 (1 forward / 1 вперед)
WJ / Юниорки	Keirin / Кейрин	Repechage / Заезды «надежды»
WE / Женщины	Keirin / Кейрин	Repechage / Заезды «надежды»
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	Repechage / Заезды «надежды»: 2×4 => 2 (1 forward / 1 вперед)
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	Repechage / Заезды «надежды»: 2×4 => 2 (1 forward / 1 вперед)
MJ / Юниоры	Elimination race / Гонка с выбыванием	Final / Финал
ME / Мужчины	Elimination race / Гонка с выбыванием	Final / Финал
WJ / Юниорки	Keirin / Кейрин	2nd Round / 2-й тур
WE / Женщины	Keirin / Кейрин	2nd Round / 2-й тур
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	1/2 Final / 1/2 финала: 2×3 => 2 (1 for / за 1–2 pl. / м., 2 for / за 3–4 pl. / м., 3 for / за 5–6 pl. / м.)
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	1/2 Final / 1/2 финала: 2×3 => 2 (1 for / за 1–2 pl. / м., 2 for / за 3–4 pl. / м., 3 for / за 5–6 pl. / м.)
WJ / Юниорки	Points race / Гонка по очкам	Final 48 laps 8 int. sprints / Финал 48 кругов 8 п/ф
WE / Женщины	Points race / Гонка по очкам	Final 60 laps 10 int. sprints / Финал 60 кругов 10 п/ф
WJ / Юниорки	Keirin / Кейрин	Final 7–12, 1–6 pl. / Финал 7–12-е, 1–6-е м.
WE / Женщины	Keirin / Кейрин	Final 7–12, 1–6 pl. / Финал 7–12-е, 1–6-е м.
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	Final 5–6, 3–4, 1–2 pl. / Финал 5–6, 3–4, 1–2-е м.
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	Final 5–6, 3–4, 1–2 pl. / Финал 5–6, 3–4, 1–2 м.
MJ / Юниоры	Points race / Гонка по очкам	Final 60 laps 10 int. sprints / Финал 60 кругов 10 п/ф
ME / Мужчины	Points race / Гонка по очкам	Final 90 laps 15 int. sprints / Финал 90 кругов 15 п/ф
WJ / Юниорки	Elimination race / Гонка с выбыванием	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Elimination race / Гонка с выбыванием	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Elimination race / Гонка с выбыванием	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Elimination race / Гонка с выбыванием	Award ceremony / Награждение
WJ / Юниорки	Keirin / Кейрин	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Keirin / Кейрин	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Sprint / Спринт	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Sprint / Спринт	Award ceremony / Награждение
WJ / Юниорки	Points race / Гонка по очкам	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Points race / Гонка по очкам	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Points race / Гонка по очкам	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Points race / Гонка по очкам	Award ceremony / Награждение

28 May / 28 мая

10:00–10:45 — official warming-up / официальная разминка.

10:45–11:00 — electronic equipment preparation / подготовка электронного оборудования.

Группа	Вид программы	Наименование этапа
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	Qualification 200 m Flying start / Квалификация 200 м с хода (12)
WE / Женщины	Sprint / Спринт	Qualification 200 m Flying start / Квалификация 200 м с хода (12)
MJ / Юниоры	Keirin / Кейрин	1st Round / 1-й тур
ME / Мужчины	Keirin / Кейрин	1st Round / 1-й тур
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	1/4 final / 1/4 финала: 4×3 => 4 (1 forward / 1 вперед)
WE / Женщины	Sprint / Спринт	1/4 final / 1/4 финала: 4×3 => 4 (1 forward / 1 вперед)

WJ / Юниорки	Madison / Мэдисон	Final / Финал
MJ / Юниоры	Keirin / Кейрин	Repechage / Заезды «надежды»
ME / Мужчины	Keirin / Кейрин	Repechage / Заезды «надежды»
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	Repechage / Заезды «надежды»: 2×4 => 2 (1 forward / 1 вперед)
WE / Женщины	Sprint / Спринт	Repechage / Заезды «надежды»: 2×4 => 2 (1 forward / 1 вперед)
WE / Женщины	Madison / Мэдисон	Final / Финал
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	1/2 Final / 1/2 финала: 2×3 => 2 (1 for / за 1–2 pl. / м., 2 for / за 3–4 pl. / м., 3 for / за 5–6 pl. / м.)
WE / Женщины	Sprint / Спринт	1/2 Final / 1/2 финала: 2×3 => 2 (1 for / за 1–2 pl. / м., 2 for / за 3–4 pl. / м., 3 for / за 5–6 pl. / м.)
MJ / Юниоры	Keirin / Кейрин	2nd Round / 2-й тур
ME / Мужчины	Keirin / Кейрин	2nd Round / 2-й тур
MJ / Юниоры	Madison / Мэдисон	Final / Финал
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	Final 5–6, 3–4, 1–2 pl. / Финал 5–6, 3–4, 1–2-е м.
WE / Женщины	Sprint / Спринт	Final 5–6, 3–4, 1–2 pl. / Финал 5–6, 3–4, 1–2-е м.
MJ / Юниоры	Keirin / Кейрин	Final 7–12, 1–6 pl. / Финал 7–12, 1–6-е м.
ME / Мужчины	Keirin / Кейрин	Final 7–12, 1–6 pl. / Финал 7–12, 1–6-е м.
ME / Мужчины	Madison / Мэдисон	Final / Финал
WJ / Юниорки	Sprint / Спринт	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Sprint / Спринт	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Keirin / Кейрин	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Keirin / Кейрин	Award ceremony / Награждение
WJ / Юниорки	Madison / Мэдисон	Award ceremony / Награждение
WE / Женщины	Madison / Мэдисон	Award ceremony / Награждение
MJ / Юниоры	Madison / Мэдисон	Award ceremony / Награждение
ME / Мужчины	Madison / Мэдисон	Award ceremony / Награждение

Note: Russian Cycling Federation and the commissaires panel can make changes to the program and competition schedule on the day of Confirmation of riders, depending on the number of participants declared in accordance with the rules. / **Примечание:** ФВСР и коллегия комиссаров в день проведения мандатной комиссии могут вносить изменения в программу и график проведения соревнований в зависимости от количества заявленных участников в соответствии с правилами соревнований.

Prize-money / Призовые

The prize money are for Men Elite and Women Elite competition (will be transferred to the bank account of rider (when possible) or to the National Federation of rider according to the following table. / Призовые для категорий «мужчины элита» и «женщины элита» будут направлены на банковские счета гонщиков (в случаях, когда это возможно) или на счет национальной федерации гонщика.

Category / Категория	Discipline / Дисциплина	1st place / 1-е место	2nd place / 2-е место	3rd place / 3-е место	Total / Всего
ME/WE / Муж./Жен.	Team sprint (per team) / Командный спринт (на команду)	60 000	45 000	30 000	135 000
ME/WE / Муж./Жен.	Sprint / Спринт	30 000	20 000	15 000	65 000
ME/WE / Муж./Жен.	Keirin / Кейрин	30 000	20 000	15 000	65 000
ME/WE / Муж./Жен.	Madison (per team) / Мэдисон (на команду)	40 000	30 000	20 000	90 000
ME/WE / Муж./Жен.	Points race / Гонка по очкам	15 000	10 000	8 000	33 000
ME/WE / Муж./Жен.	Tempo race / Гонка темпо	15 000	10 000	8 000	33 000
ME/WE / Муж./Жен.	Scratch / Скретч	15 000	10 000	8 000	33 000

ME/WE /	Elimination race /	15 000	10 000	8 000	33 000
Муж./Жен.	Гонка с выбыванием				

GRAND TOTAL / ИТОГО: 974 000 RUB / РУБ.

Commissaries' panel / Коллегия комиссаров

President / Главный судья — Gnidenko Valery / Гниденко Валерий (ВК).

Secretary / Секретарь — Maksimova Ekaterina / Максимова Екатерина.

Judge Referee / Судья-арбитр — Afanaseva Ekaterina / Афанасьева Екатерина.

Finish Judge / Судья на финише — Batyurov Sergey / Батюров Сергей.

Starter / Стартер — Valova Anastasiya / Валова Анастасия.





Отечественный велоспорт отмечает 140-летие

Юбилейный год обещает быть насыщенным, подробности скоро раскроем, а пока несколько интересных фактов из истории российского велоспорта — безусловно, с некоторыми из них вы знакомы.

24 июля 1883 года на московском ипподроме состоялась первая в истории международная гонка, в которой приняли участие спортсмены из Европы и Америки. С тех пор этот день считается датой рождения велосипедного спорта в России.

После этого в Петербурге стал развиваться велосипедный спорт. Велосипедные прогулки в Петергофе и Царском Селе очень любили совершать наследники императора Александра II. В 1895 году в Стрельне — самом модном дачном месте — по инициативе Стрельнинского общества велосипедистов-любителей построили циклодром в 340 метров с крутыми виражами. Посмотреть на соревнования велосипедистов, на их отчаянные трюки сюда приезжали со всех окрестностей столицы. Стрельнинский циклодром просуществовал до конца войны, а после был снесен.

Первую золотую медаль Олимпийских игр выиграл Виктор Капитонов.

Первая золотая медаль в велоспорте была выиграна в 1960 году на Олимпийских играх в Риме на шоссе. Чемпионом тогда стал Виктор Капитонов. Самыми успешными для советских велогонщиков считаются Игры 1972 года в Мюнхене, где были завоеваны две золотые и одна бронзовая медаль. Трехкратный чемпион Олимпийских игр — Вячеслав Екимов (1988, 2000, 2004).

А вы знали о трех первых мировых рекордах? Рассказываем!

29 июня 1895 года в Москве на Ходынском циклодроме Московского общества велосипедистов-любителей состоялся часовой заезд. Москвич Николай Похильский показал результат 36 верст 11 сажень и 4 фута. Переведем в метры, и выйдет 38 км 428 м (верста — 1066,781 м; сажень — 2,1336 м; фут — 0,3048 м).

3 августа 1895 года опять же на циклодроме МОВЛ москвич Сергей Пурисев проехал за час 36 верст 246 сажень. Это, соответственно, 38 км 928 м.

9 марта 1896 года в Санкт-Петербурге, на Михайловском манеже, Михаил Дьяков улучшил достижение Сергея Пурисева — 37 верст и 38,5 сажени. Переводим в общепринятые меры длины — 39 км 926 м.



ГРАН-ПРИ МОСКВЫ

ТРЕК

GRAND PRIX OF MOSCOW

TRACK

ПРИ ПОДДЕРЖКЕ



Департамент
спорта
города Москвы



ВЕРТОЛЕТЫ
РОССИИ